



**SÉANCE ORDINAIRE DU 3 JUILLET 2019 À 19H
REGULAR MEETING OF July 3, 2019 AT 7 P.M.**

**OUVERTURE DE LA SESSION / OPENING OF THE MEETING
PÉRIODE DE QUESTIONS PORTANT SUR L'ORDRE DU JOUR / QUESTION
PERIOD CONCERNING THE AGENDA**

1. **Lecture et adoption de l'ordre du jour / Reading and adoption of the agenda**
2. **Adoption des procès-verbaux / Adoption of minutes**
- 2.1 **Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 5 juin 2019 / Adoption of the minutes of the regular meeting held June 5, 2019**
3. **Approbation des comptes / Approval of accounts**
4. **États financiers / Financial statements**
- 4.1 États financiers se terminant le 25 juin 2019 / *Financial statements ending June 25, 2019*
5. **Correspondance / Correspondence**
6. **Compte-rendu des comités / Committee reports**
7. **Dépôt de rapports / Tabling of reports**
- 7.1 Dépôt du rapport mensuel de la directrice du Service de l'urbanisme et de l'environnement / *Tabling of the Urban Planning and Environment Director's monthly report*
- 7.2 Dépôt du rapport mensuel du directeur du Service de sécurité incendie / *Tabling of the Fire Safety Director's monthly report*
- 7.3 Dépôt du rapport mensuel du responsable de l'application du règlement concernant le contrôle des animaux / *Tabling of the animal control officer's monthly report.*
8. **Affaires diverses / Miscellaneous Affairs**
- 8.1 Adoption du Règlement de sécurité publique numéro RM 110-2019 concernant les systèmes d'alarme / *Adoption of the Public Safety Regulation number RM 110-2019 concerning alarm systems*
- 8.2 Adoption du Règlement de sécurité publique numéro RM 220-2019 concernant le colportage / *Adoption of Public Safety By-law number MR 220-2019 concerning hawking*
- 8.3 Adoption du Règlement de sécurité publique numéro RM 410-2019 concernant la garde de chiens / *Adoption of Public Safety By-law number RM 410-2019 concerning the keeping of dogs;*
- 8.4 Adoption du Règlement de sécurité publique numéro RM 460-2019 concernant la sécurité, la paix et le bon ordre dans les endroits publics / *Adoption of Public Security Regulations number RM 460-2019 concerning security, peace and good order in public places*
- 8.5 Adoption du Règlement de sécurité publique numéro RM 450-2019 concernant les nuisances / *Adoption of Public Safety By-law number RM 450-2019 concerning nuisances*
- 8.6 Dossier PIIA 2019-009 : construction d'une résidence unifamiliale isolée sur le lot 3 208 140 du cadastre du Québec, situé sur le chemin des Terrasses-Gagné /

- PIIA 2019-009 file: construction of a detached single-family dwelling on lot 3 208 140 of the Québec cadastre, located on chemin des Terrasses-Gagné*
- 8.7 Résiliation du protocole d'entente concernant l'utilisation des établissements du camp Tamaracouta à titre d'installation d'hébergement par la Municipalité de Mille-Isles / *Termination of the Memorandum of Understanding concerning the use of Camp Tamaracouta facilities as an accommodation facility by the Municipality of Mille-Isles*
- 8.8 Autorisation de partage d'une ressource avec les municipalités du Canton de Gore et du Canton de Wentworth en procédant à l'ouverture et l'affichage d'un poste de "Chargé de projet en sécurité incendie" / *Authorization to share a resource with the municipalities of the Township of Gore and the Township of Wentworth by opening and posting a position of "Fire Safety Project Manager" Isles*
- 8.9 Création et affichage d'un poste de greffière / greffier / *Creating and posting a clerk position*
- 8.10 Embauche de madame Darina Bélanger au poste de responsable des communications et des loisirs / *Hiring of Darina Bélanger as Director of Communications and Recreation*
- 8.11 Démission de madame Marie Poupier à titre de directrice générale adjointe / *Resignation of Marie Poupier as Deputy Director General*
- 8.12 Autorisation de paiement à l'entreprise Maximétal Inc. / *Authorization of payment to the company Maximétal Inc*
- 8.13 Acceptation d'une compensation pour l'hiver 2018-2019 du Ministère des Transports / *Acceptance of a compensation for the winter of 2018-2019 of the Ministry of Transport*
- 9. Période de questions / Question period**
- 10. Levée de la séance / Adjournment**